

Dinamarca-Glostrup: Serviços de transporte de resíduos
OJ S 38/2021 24/02/2021
Anúncio de concurso
Serviços

Base jurídica:

Diretiva 2014/24/UE

Secção I: Autoridade adjudicante

I.1. Nome e endereços

Nome oficial: Fødevarestyrelsen

Número de registo nacional: 62534516

Endereço postal: Stationsparken 31-33

Localidade: Glostrup

Código NUTS: DK0 Danmark

Código postal: 2600

País: Dinamarca

Pessoa de contacto: Craig Till Reumert

Correio eletrónico: crtre@fvst.dk

Endereço(s) Internet:

Endereço principal: <https://www.foedevarestyrelsen.dk/Sider/forside.aspx>

Endereço do perfil do adquirente: <https://eu.eu-supply.com/ctm/Company/CompanyInformation/Index/322057>

I.3. Comunicação

Os documentos do concurso estão disponíveis gratuitamente para acesso direto, completo e ilimitado em: http://eu.eu-supply.com/app/rfq/rwlenrance_s.asp?PID=292152&B=FVST

Para obter mais informações, consultar o endereço indicado acima

As propostas ou pedidos de participação devem ser enviados para eletronicamente para:

http://eu.eu-supply.com/app/rfq/rwlenrance_s.asp?PID=292152&B=FVST

As propostas ou pedidos de participação devem ser enviados para o endereço indicado acima

I.4. Tipo de autoridade adjudicante

Ministério ou outra autoridade nacional ou federal, incluindo as respetivas repartições regionais ou locais

I.5. Atividade principal

Serviços públicos gerais

Secção II: Objeto

II.1. Quantidade ou âmbito do concurso

II.1.1. Título

Opgravning og bortkørsel af aflivede mink

Número de referência: 2021-42-134-00094

II.1.2. Código CPV principal

90512000 Serviços de transporte de resíduos

II.1.3. Tipo de contrato

Serviços

II.1.4. Descrição resumida

Denne kontrakt omfatter udførelse af opgravning af estimeret mellem 16 000 – 24 000 ton materiale, dvs. minkkadavere, kalk og omkringliggende jord, og transportere det til affaldsforbrændingsanlæg. Derudover omfatter kontrakten yderligere opgravning og transport af organisk forurenede jord, klassificeret som affald, fra bunden af renderne samt efterfølgende reetablering af områderne.

II.1.5. Valor total estimado

Valor sem IVA: 40 000 000,00 DKK

II.1.6. Informação sobre os lotes

Contrato dividido em lotes: não

II.2. Descrição

II.2.2. Código(s) CPV adicional(is)

90732200 Serviços de remoção de solos poluídos, 90512000 Serviços de transporte de resíduos, 90500000 Serviços relativos a resíduos e lixos, 45236000 Nivelamento do terreno, 45112000 Escavação e movimento de terras, 14212400 Terra, 14212100 Seixos rolados e saibro

II.2.3. Local de execução

Código NUTS: DK Danmark

II.2.4. Descrição do concurso

I november 2020 blev der nedgravet aflivede mink på 2 områder i hhv. Kølvrå ved Karup og Nr. Felding ved Holstebro. Den 20. december 2020 blev der indgået en politisk aftale om, at de nedgravede mink skal opgraves og bortskaffes ved forbrænding på affaldsforbrændingsanlæg. Minkene skal dog først graves op efter 6 måneder, når de ikke længere udgør en smitterisiko, og derfor kan brændes som erhvervsaffald på affaldsforbrændingsanlæg.

Ydelsen med opgravning og transport af materiale bestående af mink, kalk og lidt jord (hovedydelse 1) er aftalens hovedformål. Det opgravede materiale skal transporteres til affaldsforbrændingsanlæg i hele Danmark, men den konkrete plan herfor fastsættes først på baggrund af en prøveopgravning, der forventes at ske i maj 2021. Tilbudsgiveren skal stille en kapacitet til rådighed for kontraktens udførelse, der gør det muligt at bortskaffe alle mink i begge områder inden for en periode på 6 uger. Såfremt affaldsforbrændingsanlæggene ikke kan modtage materiale til afbrænding, kan ordregiver anvise en anden modtager af materialet. Materialet, bestående af mink, kalk og lidt jord, som skal transporteres til affaldsforbrændingsanlæggene, er et animalsk biprodukt, og der gælder derfor særlige krav til håndtering af dette, herunder til arbejdspladsens indretning og løbende rengøring af maskiner og udstyr.

Når alle mink er opgravet og transporteret væk fra områderne, er det forventningen, at der skal opgraves en mængde jord fra bunden af renderne (hovedydelse 2). Denne jord, vil blive klassificeret som affald, og skal transporteres til en eller flere af ordregiver udpegede modtagere. På baggrund af en anbefaling fra Miljøstyrelsen afgør ordregiver de nærmere retningslinjer for mængden af jord, der skal opgraves og bortkøres. Det er en forudsætning for tilbudsgiverens udførelse af hovedydelse 2, at den opgravede jord ikke vil blive klassificeret til at indeholde animalske biprodukter.

Efter færdiggørelse af hovedydelse 1 og 2 forventes det, at der skal ske reetablering af områderne (hovedydelse 3), dvs. at der dels skal udjævnes jord fra de omkringliggende områder inden for det forpagtede område, og dels tilkøres jord. Den nærmere udmøntning af reetableringen fastsættes først af ordregiver i samarbejde med Forsvaret, når de øvrige ydelser er leveret.

Nærværende kontrakt er ikke-eksklusiv og uden garanteret mindstetræk. Ordregiver kan derfor frit købe tilsvarende ydelser hos andre leverandører.

Ordregiver har både den 8. januar 2021 og den 5. februar 2021 udsendt forhåndsmeddelelse (nr. [2021/S 008-014110](#) og nr. [2021/S 025-060071](#)) for at gøre potentielle tilbudsgivere og relevante markedsaktører opmærksomme på det kommende udbud og for at gennemføre en teknisk dialog med markedet.

II.2.5. Critérios de adjudicação

O preço não é o único critério de adjudicação e todos os critérios se encontram enunciados apenas na documentação do concurso

II.2.6. Valor estimado

Valor sem IVA: 40 000 000,00 DKK

II.2.7. Duração do contrato, acordo-quadro ou sistema de aquisição dinâmico

Duração em meses: 6

O contrato é passível de recondução: sim

Descrição das renovações:

Rammeaftalen kan forlænges ad 2 omgange op til i alt 12 måneder.

II.2.10. Informação sobre as variantes

São aceites variantes: não

II.2.11. Informação sobre as opções

Opções: não

II.2.13. Informação sobre os fundos da União Europeia

O contrato está relacionado com um projeto e/ou programa financiado por fundos da União Europeia: não

II.2.14. Informação adicional

Secção III: Informação de carácter jurídico, económico, financeiro e técnico

III.1. Condições de participação

III.1.1. Habilitação para o exercício da atividade profissional, incluindo requisitos em matéria de inscrição em registos profissionais ou comerciais

Lista e breve descrição das condições:

Tilbudsgiver skal indgive det fælles europæiske udbudsdokument (herefter ESPD) med bekræftelse af, at tilbudsgiver opfylder følgende mindstekrav:

1) Tilbudsgiver skal have en gyldig tilladelse til godstransport (kørsel for fremmed regning), jf. forordning nr. 1072/2009 om fælles regler for adgang til markedet for international godstransport.

2) Tilbudsgiver skal være registreret som transportør af animalske biprodukter, jf. forordning nr. 1069/2009 om animalske biprodukter.

3) Tilbudsgiver skal være registreret som transportør af affald i Affaldsregistret, jf. bekg. nr. 2098 af 14. december 2020 om affaldsregistreret.

ESPD fungerer som et foreløbigt bevis for, at tilbudsgiver opfylder minimumskrav til egnethed i relation til egnethed til at udøve en erhvervsaktivitet.

Inden tildelingsbeslutningen skal den tilbudsgiver, som ordregiver har til hensigt at tildele rammeaftalen til, fremlægge dokumentation for, at oplysningerne i ESPD er korrekte.

Når ordregiver forlanger det, skal der fremlægges følgende dokumentation for egnethed til at udøve en erhvervsaktivitet:

Kopi af tilladelser samt registreringer som dokumentation for, at tilbudsgiveren har de nødvendige autorisationer.

III.1.2. Capacidade económica e financeira

Lista e breve descrição dos critérios de seleção:

Tilbudsgiver skal indgive ESPD med angivelse af følgende oplysninger:

- 1) Tilbudsgivers egenkapital i det seneste disponible regnskabsår
- 2) Tilbudsgivers samlede årsomsætning i det seneste disponible regnskabsår.

Baserer tilbudsgiver sig på andre enheders økonomiske og finansielle formåen i relation til opfyldelse af minimumskrav til egnethed, jf. nedenfor, kræver ordregiver, at tilbudsgiver og de pågældende enheder hæfter solidarisk for rammeaftalens gennemførelse.

ESPD fungerer som et foreløbigt bevis for, at tilbudsgiver opfylder minimumskrav til egnethed i relation til økonomisk og finansiell kapacitet.

Inden tildelingsbeslutningen skal den tilbudsgiver, som ordregiver har til hensigt at tildele rammeaftalen til, fremlægge dokumentation for, at oplysningerne i ESPD er korrekte.

Når ordregiver forlanger det, skal der fremlægges følgende dokumentation for økonomisk og finansiell kapacitet:

Virksomhedens balance eller uddrag heraf i den seneste disponible årsrapport/årsregnskab, såfremt offentliggørelse af balancen er lovpligtig i det land, hvor virksomheden er etableret, eller anden dokumentation for egenkapitalens størrelse. Ved en sammenslutning af virksomheder (f.eks. et konsortium) skal oplysningerne i seneste disponible årsrapport /årsregnskab afgives for hver af de deltagende virksomheder i sammenslutningen. Baserer virksomheden sig på andre enheders økonomiske og finansielle formåen (f.eks. et moder-, søsterselskab eller en underleverandør), skal oplysningerne ligeledes afgives for disse enheder.

Erklæring om virksomhedens samlede omsætning i den seneste disponible årsrapport /årsregnskab, afhængig af hvornår virksomheden blev etableret eller startede sin virksomhed, hvis tallene for denne omsætning foreligger. Ved en sammenslutning af virksomheder (f.eks. et konsortium) skal oplysningerne i seneste disponible årsrapport/årsregnskab afgives for hver af de deltagende virksomheder i sammenslutningen. Baserer virksomheden sig på andre enheders økonomiske og finansielle formåen (f.eks. et moder-, søsterselskab eller en underleverandør), skal oplysningerne ligeledes afgives for disse enheder.

Nível(is) mínimo(s) das normas eventualmente aplicáveis:

- 1) Som minimumskrav kræves en positiv egenkapital i den seneste disponible årsrapport /årsregnskab. Såfremt tilbudsgiver baserer sig på andre enheders formåen, beregnes egenkapitalen som virksomhedens og disse andre enheders samlede egenkapital i den seneste disponible årsrapport/årsregnskab. Ved en sammenslutning af virksomheder (f.eks. et konsortium) beregnes egenkapitalen som virksomhedernes samlede egenkapital i den seneste disponible årsrapport/årsregnskab. Oplysningerne angives i ESPD afsnit IV.B.
- 2) Som minimumskrav kræves en samlet årlig omsætning på mindst 40 mio. DKK i den seneste disponible årsrapport/årsregnskab. Såfremt tilbudsgiveren baserer sig på andre enheders formåen, beregnes omsætningen som tilbudsgiverens og disse andre enheders samlede omsætning i den seneste disponible årsrapport/årsregnskab. Ved en sammenslutning af virksomheder (f.eks. et konsortium) beregnes omsætningen som

virksomhedernes samlede omsætning i den seneste disponible årsrapport/årsregnskab. Oplysningerne angives i ESPD afsnit IV.B.

III.1.3. Capacidade técnica e profissional

Lista e breve descrição dos critérios de seleção:

En liste over de op til 5 betydeligste opgaver, hvor tilbudsgiver har opgravet og/eller transporteret farligt affald, forurenede jord, animalske biprodukter eller andet organisk affald i løbet af de sidste 3 år inden tilbudsfristen.

Kun referencer, der vedrører ydelser, som er udført på tidspunktet for tilbudsafgivelse, vil blive tillagt betydning ved vurdering af, om minimumskravene til teknisk og faglig kapacitet er opfyldt, jf. nedenfor. Hvis der er tale om en igangværende opgave, er det således alene den del af ydelser, der allerede er udført på tidspunktet for tilbudsafgivelse, som vil indgå i vurderingen af referencen.

Hver reference bedes indeholde en kort beskrivelse af den udførte leverance. Beskrivelsen af leverancen bør indeholde en klar beskrivelse af, hvilken af de oven for nævnte typer affald, leverancen vedrører, samt tilbudsgivers rolle(r) i udførelsen af leverancen. Endvidere bedes referencen indeholde den økonomiske værdi af leverancen (beløb eller eventuelt et interval), dato for leverancen samt navn på kunden (modtager).

Ved angivelse af dato for leverancen bedes tilbudsgiver angive datoen for leverancens påbegyndelse og afslutning. Er dette ikke muligt, f.eks. fordi opgaverne er udført løbende i henhold til en rammeaftale, bedes tilbudsgiver i beskrivelsen af leverancen angive, hvordan datoen er angivet.

Der kan maksimalt angives 5 referencer, uanset om tilbudsgiver er en enkelt virksomhed, om tilbudsgiver baserer sig på andre enheders tekniske formåen, eller om der er tale om en sammenslutning af virksomheder (f.eks. et konsortium).

Baserer tilbudsgiver sig på andre enheders faglige erfaringer vedrørende udførelsen af konkrete dele af ydelserne, som rammeaftalen omfatter, jf. punkt II.2.4), skal de konkrete dele af ydelserne under rammeaftalen udføres af den enhed, som tilbudsgiver baserer sig på. ESPD fungerer som et foreløbigt bevis for, at tilbudsgiver opfylder minimumskrav til egnethed i relation til teknisk og faglig kapacitet, jf. punkt III.1.3).

Inden tildelingsbeslutningen skal den tilbudsgiver, som ordregiver har til hensigt at tildele rammeaftalen til, fremlægge dokumentation for, at oplysningerne i ESPD er korrekte.

Tilbudsgiver vil ikke blive afkrævet yderligere dokumentation for teknisk og faglig kapacitet. Dog forbeholder ordregiver sig ret til at kontakte tilbudsgiver eller den i referencen angivne kunde med henblik på at få atteresteret oplysningerne om referencen, herunder de for referencen angivne tidspunkter.

Nível(is) mínimo(s) das normas eventualmente aplicáveis:

Tilbudsgiver skal have udført mindst én opgravning og/eller transport af farligt affald, forurenede jord, animalske biprodukter eller andet organisk affald med en samlet kontraktværdi på mindst 5 mio. DKK.

III.2. Condições relacionadas com o contrato

III.2.2. Condições de execução do contrato

I rammeaftalen er hensynet til samfundsansvar, som formuleret i de konventioner, der ligger til grund for principperne i FN's Global Compact, og som formuleret i OECD's retningslinjer for multinationale virksomheder, inddraget i relevant omfang. Der er desuden stillet kontraktmæssige krav i henhold til ILO-konvention 94 om arbejdsklausuler i offentlige kontrakter og cirkulære nr. 9471 af 30. juni 2014.

Såfremt rammeaftalen tildeles en sammenslutning af virksomheder (f.eks. et konsortium), skal deltagerne i sammenslutningen påtage sig solidarisk hæftelse og udpege en fælles befuldmægtiget.

Secção IV: Procedimento

IV.1. Descrição

IV.1.1. Tipo de procedimento

Concurso aberto

IV.1.3. Informação acerca do acordo-quadro ou sistema de aquisição dinâmico

O concurso implica a celebração de um acordo-quadro

Acordo-quadro com um único operador

IV.1.8. Informação relativa ao Acordo sobre Contratos Públicos (ACP)

O contrato é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos: sim

IV.2. Informação administrativa

IV.2.2. Prazo para a receção das propostas ou pedidos de participação

Data: 23/03/2021 Hora local: 09:00

IV.2.3. Data prevista de envio dos convites à apresentação de propostas ou dos convites para participar aos candidatos selecionados

IV.2.4. Línguas em que as propostas ou os pedidos de participação podem ser apresentados

Dinamarquês

IV.2.6. Período mínimo durante o qual o concorrente é obrigado a manter a sua proposta

Duração em meses: 3 (a contar da data-limite para receção das propostas)

IV.2.7. Condições de abertura das propostas

Data: 23/03/2021 Hora local: 09:00

Secção VI: Informação complementar

VI.1. Informação sobre o carácter recorrente

Contrato recorrente: não

VI.2. Informação relativa aos fluxos de trabalho eletrónicos

Será aceite faturação eletrónica

Serão utilizados pagamentos eletrónicos

VI.3. Informação adicional

Deltagelse i udbuddet kan kun ske elektronisk via ordregivers anvendte elektroniske udbudssystem jf. adressen i punkt I.3).

Såfremt tilbuddet indeholder flere udgaver (versioner) af det samme dokument, vil den seneste uploadede udgave være den gældende.

Al kommunikation i forbindelse med udbudsproceduren skal ske via det elektroniske udbudssystem. Spørgsmål skal stilles senest d. 12. marts 2021. Spørgsmål stillet efter denne dato vil blive besvaret, hvis ordregiver kan nå at fremskaffe de nødvendige oplysninger og svare senest 6 dage inden tilbudsfristens udløb. Spørgsmål, der modtages senere end 6 dage før fristens udløb, kan ikke forventes besvaret.

Såfremt tilbudsgiver oplever problemer med systemet, kan support kontaktes på mail dksupport@eu-supply.com eller telefon (+45) 70 20 80 14.

Tilbudsgiver skal sammen med sit tilbud indgive et ESPD som et foreløbigt bevis for de i udbudslovens § 148, stk. 1, nr. 1-3, nævnte forhold. Ved en sammenslutning af virksomheder (f.eks. et konsortium), skal der indgives et særskilt ESPD for hver af de deltagende økonomiske aktører. Såfremt tilbudsgiveren baserer sig på andre enheders formåen, skal der indgives et ESPD for hver af de enheder, som denne baserer sig på.

Tilbudsgiveren kan i dette udbud basere sig på andre aktørers kapacitet for at opfylde de egnethedskrav, der er anført i punkt III.1). Den/de aktør(er), der stiller sin kapacitet til rådighed for ansøgeren, skal underskrive en støtteerklæring. Skabelonen fremgår som bilag til udbudsbetingelserne.

Tilbudsgiveren vil blive udelukket fra deltagelse i udbudsproceduren, hvis tilbudsgiveren er omfattet af de i udbudslovens §§ 135 og 136 nævnte obligatoriske udelukkelsesgrunde, medmindre tilbudsgiver har fremlagt tilstrækkelig dokumentation for, at denne er pålidelig i overensstemmelse med udbudslovens § 138.

Inden tildelingen skal den tilbudsgiver, som ordregiver har til hensigt at tildele rammeaftalen til, fremlægge dokumentation for de oplysninger, der er afgivet i ESPD, jf. §§ 151-152, jf. § 153. I relation til punkt II.1.5) og punkt II.2.6): Rammeaftalens anslåede værdi er 20-40 mio. DKK. Det anførte interval er begrundet i usikkerheden om rammeaftalens endelige værdi. Afgørende for den skønnede værdi af rammeaftalen vil være de konkrete mængder, som skal opgraves og bortkøres. I forhold til den nedre grænse gøres der særligt opmærksom på, at det anførte skøn ikke indebærer et tilsagn fra ordregiver om et mindstetræk på rammeaftalen.

Tilbudsgiver gøres opmærksom på, at tilbudsgiver er bundet af de tilbudte priser, uanset hvilken omsætning, der konkret opnås under rammeaftalen, dvs. også i tilfælde af, at omsætningen afviger fra estimerne i såvel opad- som nedadgående retning, herunder også hvis hovedydelse helt udgår.

Forud for udbuddet er der gennemført en teknisk dialog. Relevant materiale herfra kan rekvireres hos ordregiver.

Der vil være mulighed for at besigtige områderne og forholdene omkring renderne tirsdag, d. 2. marts 2021 kl. 10.00 i Nr. Felding (Holstebro) og samme dag kl. 12.30 i Kølvrå (Karup).

Tilbudsgivere, der ønsker at deltage i besigtigelsen, bedes senest den 1. marts kl. 23.59 tilmelde sig. Ordregiver kan reducere antallet af deltagere pr. firma. I forbindelse med tilbudsafgivelse skal tilbudsgiver dog lægge det i udbudsmaterialet anførte til grund.

Tilbudsgiverne kan under besigtigelsen stille spørgsmål, der har umiddelbar tilknytning til det besete. Andre spørgsmål vil skulle stilles skriftligt. Ordregiver vil udarbejde et kort referat fra besigtigelsen, som vil blive offentliggjort.

Ordregiver vil på et informationsmøde præsentere udbudsmaterialet, formålet med den udbudte kontrakt, samt hvordan man afgiver tilbud. Informationsmødet afholdes onsdag, den 3. marts kl. 10.00 via Skype. Informationsmødet afholdes på dansk. Ordregiver kan anvende fremgangsmåden i udbudslovens § 159, stk. 5, hvis ansøgninger eller tilbud ikke opfylder udbudsmaterialets formelle krav.

VI.4. Procedimentos de recurso

VI.4.1. Organismo responsável pelos processos de recurso

Nome oficial: Klagenævnet for Udbud

Endereço postal: Nævnenes Hus, Toldboden 2

Localidade: Viborg

Código postal: 8800

País: Dinamarca

Correio eletrónico: kfu@naevneneshus.dk

Telefone: +45 35291095

Endereço Internet: <https://erhvervsstyrelsen.dk/klagenaevnet-for-udbud>

VI.4.3. Processo de recurso

Informações precisas sobre o(s) prazo(s) de recurso:

I henhold til lov om Klagenævnet for Udbud m.v. (loven kan hentes på www.retsinformation.dk), gælder følgende frister for indgivelse af klage:

Klage over ikke at være blevet udvalgt skal være indgivet til Klagenævnet for Udbud inden 20 kalenderdage, jf. lovens § 7, stk. 1, fra dagen efter afsendelse af en underretning til de berørte ansøgere om, hvem der er blevet udvalgt, når underretningen er ledsaget af en begrundelse for beslutningen i overensstemmelse med lovens § 2, stk. 1, nr. 1, og udbudslovens § 171, stk. 2.

I andre situationer skal klage over udbud, jf. lovens § 7, stk. 2, være indgivet til Klagenævnet for Udbud inden:

- 1) 45 kalenderdage efter at ordregiveren har offentliggjort en bekendtgørelse i Den Europæiske Unions Tidende om, at ordregiveren har indgået en kontrakt. Fristen regnes fra dagen efter den dag, hvor bekendtgørelsen er blevet offentliggjort.
- 2) 30 kalenderdage regnet fra dagen efter den dag, hvor ordregiveren har underrettet de berørte tilbudsgivere om, at en kontrakt baseret på en rammeaftale med genåbning af konkurrencen eller et dynamisk indkøbssystem er indgået, hvis underretningen har angivet en begrundelse for beslutningen.
- 3) 6 måneder efter at ordregiveren har indgået en rammeaftale regnet fra dagen efter den dag, hvor ordregiveren har underrettet de berørte ansøgere og tilbudsgivere, jf. lovens § 2, stk. 2, og udbudslovens § 171, stk. 4.
- 4) 20 kalenderdage regnet fra dagen efter at ordregiveren har meddelt sin beslutning, jf. udbudslovens § 185, stk. 2.

Senest samtidig med at en klage indgives til Klagenævnet for Udbud, skal klageren skriftligt underrette ordregiveren om, at klage indgives til Klagenævnet for Udbud, og om hvorvidt klagen er indgivet i standstill-perioden, jf. lovens § 6, stk. 4. I tilfælde hvor klagen ikke er indgivet i standstill-perioden, skal klageren tillige angive, hvorvidt der begæres opsættende virkning af klagen, jf. lovens § 12, stk. 1.

Klagenævnet for Udbuds e-mailadresse er angivet i punkt VI.4.1).

Klagenævnet for Udbuds klagevejledning kan findes på

<https://naevneneshus.dk/start-din-klage/klagenaevnet-for-udbud/vejledning/>

VI.4.4. Serviço junto do qual podem ser obtidas informações sobre os processos de recurso

Nome oficial: Konkurrence- og Forbrugerstyrelsen

Endereço postal: Carl Jacobsens Vej 35

Localidade: Valby

Código postal: 2500

País: Dinamarca

Correio eletrónico: kfst@kfst.dk

Telefone: +45 41715000

Endereço Internet: <http://www.kfst.dk/>

VI.5. Data de envio do presente anúncio

19/02/2021